



ROT TERD AM & DEN HAAG

DELFT

Moderne Metropole, visionäre Architektur
Noble Residenzstadt mit zwei Seebädern
Zu Besuch in Vermeers Heimat

Reisen mit

**Insider
Tipps**

CHECK IN

AUF MÄRKTEN STÖßERN

Die Niederländer sind ein Volk der Händler. Kein Wunder, dass Rotterdam und Den Haag Märkte der Superlative austragen. Den schönsten Marktplatz findest du hingegen in *Delft*. ► S. 30, 100

RELAXEN IM STRANDPAVILLON

Die Niederländer haben das *Strandlokal* perfektioniert – mit Windschutz, guten Drinks, leckeren Snacks und bei Bedarf mit Lagerfeuer. ► S. 28

AUF VERMEERS SPUREN WANDELN

In Delft hat Johannes Vermeer das Licht der Welt erblickt. Auf einer *Vermeer-Wanderung* kannst du Original-Locations besuchen. ► S. 103

DIE STADT VOM WASSER AUS ENTDECKEN

Den Haags Grachten laden förmlich dazu ein – sei es an Bord eines Kanus oder beim Stand-up-Paddling. ► S. 34, 35

SHOPPEN WIE DIE ROYALS

Das *Noordeinde* in Den Haag ist nicht nur Standort des königlichen Arbeitspalasts, sondern auch schicker Boutiquen, Feinkostläden und Vintageshops. ► S. 85

DER BRANDUNG TROTZEN

Ob in Scheveningen, Kijkduin oder Hoek van Holland: Die *Nordseestrände* sind immer nah genug, um während des Stadturlaubs ins Meer zu hüpfen. ► S. 34

IN MODERNER ARCHITEKTUR SCHWELGEN

Rotterdam versteht sich als Spielwiese für Baumeister. *Markthalle*, *Lijnbaan* und *Kubuswohnungen* illustrieren, wie man sich hier die Stadt von morgen vorstellt und vorgestellt hat. ► S. 18

ROT TERD AM & DEN HAAG

DELFT

INSIDER-TIPP

Deine
Abkürzung
ins Erleben!

Reisen mit MARCO POLO
Insider-Tipps

MARCO POLO TOP-HIGHLIGHTS

DEPOT BOIJMANS VAN BEUNINGEN ★

Der jüngste Beweis für Rotterdams Selbstverständnis als Hochburg der Avantgarde: ein begehrtes Museumsdepot in einem spektakulären Bau (Foto).

📷 *Tipp: Stell dich vor die verspiegelte Fassade des Depots und mach ein Selfie im Weitwinkelmodus.*

➤ S. 47, Rotterdam

MAURITSHUIS ★

Vermeers „Mädchen mit dem Perlenohrring“ und Hunderte weitere Meisterwerke aus Hollands Goldenem Jahrhundert.

📷 *Tipp: Vom Nordwestufer des Hofvijver hast du das Museum zusammen mit Teich, Fontäne und dem Türmchen des Ministerpräsidenten auf dem Bild.*

➤ S. 72, Den Haag

MARKTHAL ★

Die bewohnbare (!) Markthalle beherbergt in sehenswertem Ambiente Stände mit Leckereien aus allen Ecken der Welt.

➤ S. 43, Rotterdam

KIJKDUIN ★

Den Haag besitzt gleich zwei Seebäder. Kijkduin mit seinem makellosen Sandstrand ist besonders familienfreundlich. Hier findest du auch bei perfektem Wetter noch ein Plätzchen.

📷 *Tipp: Die künstlich aufgeschüttete Sandfläche Zandmotor hat eine surreale Ausstrahlung – vor allem, wenn du die darauf installierte Wetterstation mit einfügst.*

➤ S. 91, Den Haag

HAFENRUNDFAHRT

Anderthalb Stunden gleitest du vorbei an der Skyline Rotterdams, den riesigen Windmühlen von Schiedam und den Ozeanriesen in Europas größtem Hafen.

➤ S. 45, Rotterdam

NIEUWE KERK

Die Grabkirche des Königshauses lockt mit viel Geschichte und einem begehbaren Turm, von dem der Blick bis nach Rotterdam, Den Haag und zum Meer reicht.

➤ S. 100, Delft


ESCHER IN HET PALEIS

Der Grafiker M. C. Escher scheint mit seinen raffinierten Werken alle gültigen Gesetze von Perspektive und Raumdenken außer Kraft zu setzen.

➤ S. 75, Den Haag

MEIJENDEL

In dem Wasserschutzgebiet bei Scheveningen ist die Nordseeküste weitgehend so erhalten, wie sie vor Jahrhunderten gewesen ist.

 *Tip: Vom Aussichtspunkt Panneduin fängst du die Dünenlandschaft und die Skyline von Den Haag in einem Bild ein.*

➤ S. 88, Den Haag


MAASSILO

Der ehemalige Getreidespeicher am Maashaven gehört zu den originellsten Feierlocations der Partystadt Rotterdam.

➤ S. 62, Rotterdam

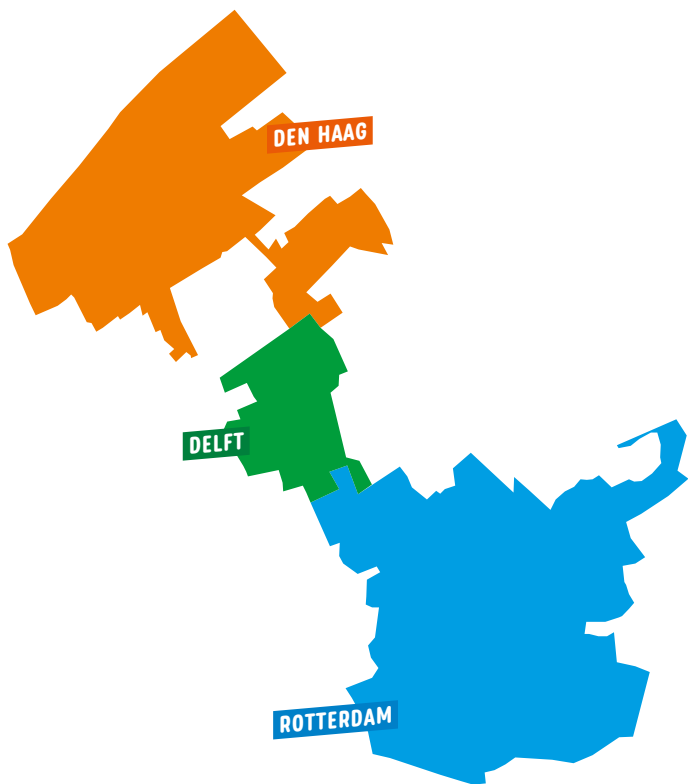
KUBUSWONINGEN

Eine Reihe würfelförmiger Häuser scheint die Gesetze von Schwerkraft und Wohnkomfort außer Kraft zu setzen.

 *Tip: An der Ecke Blaak/Kolk kannst du das Ensemble aus verschiedenen Perspektiven einfangen.*

➤ S. 43, Rotterdam

INHALT



36 **DIE REGIONEN IM
ÜBERBLICK**

38 **ROTTERDAM**
Rund um Rotterdam 63

68 **DEN HAAG**
Rund um Den Haag 91

96 **DELFT**

MARCO POLO TOP-HIGHLIGHTS

- 2 Die 10 besten Highlights

DAS BESTE ZUERST

- 8 ... bei Regen
9 ... Low-Budget
10 ... mit Kindern
11 ... typisch

SO TICKEN ROTTERDAM & DEN HAAG

- 14 Entdecke Rotterdam & Den Haag
17 Auf einen Blick
18 Rotterdam & Den Haag verstehen
21 Klischeekiste

ESSEN, SHOPPEN, SPORT

- 26 Essen & Trinken
30 Shoppen & Stöbern
32 Sport

ERLEBNISTOUREN

- 108 Das moderne Rotterdam
112 Das alte Holland im Schnelldurchgang
115 Auf zwei Rädern durch die Dünen Den Haags
117 Von Stadt zu Stadt über den Strand

GUT ZU WISSEN

- 120 **DIE BASICS FÜR DEINEN URLAUB**
Ankommen, Weiterkommen, Im Urlaub, Feste & Events, Notfälle, Wassertabelle
- 128 **SPICKZETTEL NIEDERLÄNDISCH**
Nie mehr sprachlos
- 130 **URLAUBSFEELING**
Bücher, Filme, Musik & Blogs
- 132 **TRAVEL PURSUIT**
Das MARCO POLO Urlaubsquiz
- 134 **REGISTER & IMPRESSUM**
- 136 **BLOSS NICHT!**
Fettnäpfchen und Reinfälle vermeiden

- | | | | |
|--|--------------------------------|---|---------------|
|  | Besuch planen |  | Essen/Trinken |
| €-€€€ | Preiskategorien |  | Shoppen |
| (*) | Kostenpflichtige Telefonnummer |  | Ausgehen |

(A2) Herausnehmbare Faltkarte
(a2) Zusatzkarten auf der Faltkarte
(0) Außerhalb des Faltkartenausschnitts

BESSER PLANEN MEHR ERLEBEN!



Digitale Extras
go.marcopolo.de/app/dur

DAS BESTE ZUERST



Schon die Skyline spiegelt die Dynamik und Zukunftszugewandtheit Rotterdams



BEST OF

BEI REGEN



SCHÖN, AUCH WENN ES REGNET

RIESIGER FOOD COURT

Bei Wind und Wetter kannst du in der *Markthal* von Stand zu Stand bummeln, Köstlichkeiten aus aller Welt probieren und dabei die kühne Architektur bestaunen.

➤ S. 43, Rotterdam

ÜBERDACHTE STRANDSZENEN

Es regnet und du möchtest trotzdem ein Stündchen am Strand einlegen? Dafür ist das *Panorama Mesdag* mit seinem 360-Grad-Bild einer urtümlichen Nordseelandschaft wie gemacht (Foto).

➤ S. 76, Den Haag

GLAMOURÖSE EINKAUFSWELTEN

Tauch in der *Passage* ins ausklingende 19. Jh. ein, als die Kunden noch in einen repräsentativen Prachtbau gelockt wurden, um ihr Geld auszugeben. Eine nostalgische Erfahrung, die auch ganz ohne Käuferlebnis Spaß macht.

➤ S. 74, Den Haag

KNICK IN DER OPTIK?!

M. C. Escher hat die Welt immer wieder mit seinen Grafiken überrascht. Im *Escher in het Paleis* erfährst du in einem ehemaligen Königspalast, wie er es geschafft hat, die Gesetze der Perspektive so einzusetzen, dass sie zugleich spielerisch und virtuos wirken.

➤ S. 75, Den Haag

IM AMPHIBIENFAHRZEUG DURCH DEN REGEN

Die Stadtrundfahrt von *Splash Tours* führt auch durch die Maas – da sind die Scheiben sowieso voller Tropfen.

➤ S. 49, Rotterdam

DIE WELT DES DELFTSE BLAUW

Delft ist in der ganzen Welt für seine Fayencen bekannt. Im *Royal Delft Museum* kannst du dich stundenlang in der Welt des Porzellans verlieren und dir sogar eine geflieste Reproduktion von Rembrandts Nachtwache ansehen.

➤ S. 103, Delft

BEST OF



LOW-BUDGET

FÜR DEN KLEINEN GELDBEUTEL

FREILUFTMUSEUM

Kunst wertet jeden Stadtrundgang auf. Das ist bei der *Beeldenroute Westersingel* ganz besonders der Fall, wo unter anderem Skulpturen von Rodin und Picasso auf Bewunderer warten.

➤ S. 46, Rotterdam

FERNER OSTEN GANZ NAH

Noch nie ein chinesisches Migrantenviertel mit einem üppig verzierten Eingangstor gesehen? In diesem Fall solltest du einen Blick auf die *Chinatown* in Den Haag werfen – schon allein wegen der vielen Restaurants.

➤ S. 74, Den Haag

GEMÜTLICHE WOHNANLAGEN

Mehr als 100 *hofjes* haben in Den Haag die Jahrhunderte überdauert. Diese mittelalterlichen Wohnanlagen sind ebenso entzückend wie fotogen. Rücksichtsvollen Besuchern stehen sie gratis zum Besuch offen.

➤ S. 73, Den Haag

KÄSESPEKTAKEL

Okay, es handelt sich um eine Inszenierung für Touristen, in der Schauspieler die Rolle von Händlern übernommen haben. Aber schon wegen der authentischen Kostüme ist der *Käsemarkt* in Gouda ein Erlebnis.

➤ S. 67, Rotterdam

MALERISCHE EINDRÜCKE

Johannes *Vermeer* wird verehrt wie kaum ein anderer Maler des Goldenen Jahrhunderts. In seiner Heimatstadt kannst du auf einer *ausgetüftelten Route* seine Wirkungsstätten aufsuchen.

➤ S. 103, Delft

STILLGELEGT OZEANRIESE

Die *SS Rotterdam* (Foto) hat erst als Linienschiff und später auf Kreuzfahrten die Weltmeere erkundet. Nun liegt sie als Kombination aus Hotel, Restaurant, Café und Museumsschiff vor Anker und der Besuch ist kostenlos.

➤ S. 49, Rotterdam

BEST OF



MIT KINDERN



SPANNENDES FÜR GROSS & KLEIN

DIE NIEDERLANDE IM MINIATURFORMAT

Von den Windmühlen und den Delta-werken bis zum Rotterdamer Hafen zeigt *Madurodam* mithilfe detailgetreuer Miniaturen, was das Land zu einem Global Player gemacht hat (Foto).

➤ S. 77, Den Haag

DIE WELT VON OBEN

Wenn der Nachwuchs der Meinung ist, die Familie habe das Urlaubsziel bereits aus allen Perspektiven begutachtet, bleibt immer noch der *Euromast*. Der Aussichtsturm bietet einen Rundumblick über die ganze Region.

➤ S. 48, Rotterdam

AUSFLUG INS SCHLARAFFENLAND

Eine Hafenrundfahrt unternehmen und dabei Pfannkuchen ohne Ende verschlingen? Dieser Traum wird an Bord des *Pannenkoekenboot* real.

➤ S. 55, Rotterdam

NATURKUNDE MAL ANDERS

Ein Teil der Ausstellung in *Het Natuurhistorisch* zeigt, wie Tiere unter der vom Menschen gestalteten Zivilisation leiden – eine Erfahrung von bleibendem Wert.

➤ S. 48, Rotterdam

EIN NASSES VERGNÜGEN

Wenn dir die Argumente gegen den Besuch eines Vergnügungsparks ausgehen, kannst du immer noch *Duinrell* ins Spiel bringen: Neben Achterbahnen und 40 weiteren Attraktionen für die Kids gibt es hier auch gemütliche Wasserrutschen für Erwachsene.

➤ S. 89, Den Haag

PONYHOF IN DEN DÜNEN

Dünen, Seen, Aussichtspunkte, eine vielfältige Natur und dazu noch ein Bauernhof mit Ponys und Restaurant: Im Naturschutzgebiet *Meijndel* ist für reichlich Abwechslung gesorgt.

➤ S. 88, Den Haag

BEST OF

TYPISCH

DAS ERLEBST DU NUR HIER

GOLDENES JAHRHUNDERT

Die Niederlande waren im 17. Jh. das wohl reichste und kreativste Land der Erde. Das *Mauritshuis* zeigt neben zahlreichen weiteren Meisterwerken aus dieser Epoche auch Vermeers „Mädchen mit dem Perlenohrring“.

➤ S. 72, Den Haag

MANHATTAN AN DER MAAS

Du zweifelst, dass Rotterdams Kosename berechtigt ist? Dann überzeug dich am Kop van Zuid davon, wo das *Hotel New York* zwischen den Wolkenkratzern wahrlich winzig wirkt (Foto).

➤ S. 56, Rotterdam

LUFTBRÜCKE AUS HOLZ

Rotterdam erfindet sich immer wieder neu, zur Not auch mit geringen Mitteln. Bester Beweis ist der gelb getünchte *Luchtsingel*, der diverse zuvor nur mühsam erreichbare Orte auf unorthodoxe Weise miteinander verbindet.

➤ S. 42, Rotterdam

STOLZE RIESEN

Die Windmühlen von *Kinderdijk* wurden von der Unesco in den Adelsstand des Weltkulturerbes erhoben. Ihr Anblick ist vor allem im sanften Morgen- oder Abendlicht unvergesslich.

➤ S. 66, Rotterdam

DIE MUTTER ALLER STRANDBARS

Was die traditionell eher simple holländische Küche nicht geschafft hat, kann man über die charakteristischen *Strandpavillons* sehr wohl behaupten: Sie haben das gastronomische Erbgut des Planeten mit einem vielfach kopierten Konzept bereichert.

➤ S. 28, Essen & Trinken

REVOLUTIONÄRE AUSSTELLUNG

Das *Depot Boijmans van Beuningen* vereint in einem spektakulären Neubau kühne Architektur mit den Vorzügen eines Museums und gewährt dabei Einblicke ins umfangreiche Depot.

➤ S. 47, Rotterdam



SO TICKEN ROTTER DAM & DEN HAAG

Ein Schnapschuss aus Legoland? Nicht doch: der größte Hafen Europas!